

سى نامه، سى به لنگه!

تمهينى نهم نامانهى خوار موه يهك چاره كه سهديه؛ كه نامازه به "گوفارى (رهنگين)، روظ نامهى (هاوكارى)، پاشبهندى كوردى روظ نامهى (العراق) دهكرن، كه دهبي له نيوان مانگى ۸ هتا ۱۱ سالى ۱۹۹۶ بلاوكرايبننهوه. ههروهه باس له كاسينتيكى ويديو (له شارى مههاباد، سالى ۱۹۹۵) و روظ نامهى ژين - ژماره ۸۲ سى روظى ۳۱/۸/۷۲ و ژماره ۸۳ سى روظى ۷/۹/۷۲ كراوه. تكايه ههس كهس به سوراخى نهم كاسيته و گوفار و روظ نامهكان دهزاني، له ريگاي نهم نيمهيلهوه [redaktion@rojhalat.de](mailto:redaktion@rojhalat.de) ناگدارمان بكاتوه.

\*\*\*\*

نامهى ۱ - محهمهد مهلا كهريم: نووسهر

براي شيرينم ..... روظ تان باش

به هيواي كامهراني و خوشبهختى و لهشساغى و سهركهوتنى بهردهوامتم. نامهى 8/7 و بانگهواز كههتان هاتن. نامهى پيشوويشتان و كتتبه بچكولهكان گهيشتن و وه لاميشم بو نووسينهوه. نوميدم وايه وه لامهكهمت به دهست گهيشتنى. بهش بهحالى نهم نامهيهى دواييت، له بهر رووناكى نامهكهت و نهو شاننهى نيادا نووسيبوت سهرهتايهكم بو بانگهواز كهه نووسى و بانگهواز كهه و سهرهتاكهه به سى نوسخه نووسينهوه و دامن به گوفارى (رهنگين) و روظ نامهى (هاوكارى) و پاشبهندى كوردى روظ نامهى (العراق) به مهبهستى بلاوكردنهوه و گفنيان دامى كه بلاويان نهكهنهوه. كه بلاويش كرانهوه، له ههريهكى ژمارهيهى دوانتان بو نهخههه پوسنه و بوتان نهئيرم. پيشهكى هيواي سهركهوتنى سيمينار كههتان نهكهه. نيشهلا كاريكى وا بو سهه سالي روظ نامهى كورديش ناماده بكرايه كه نهوهندهى نهماوه.

ئيتر سلوم بو دوستان و ناسياوان و ههس بژين ..... براتان: محمدي مهلا كهريم ۴/۸/۱۹۹۶

\*\*\*\*\*

نامهى ۲ - نهحمهد شهريفي: نووسهر

براي بهريزم .....

وييراي جوانترين سلوم، شادى و تهنندروستى ههموو ولايهك له يهزدان دهخوام. كاكه گيان نامهكهت گهيشته دهستم. له ناشنايتان پير به دل خوشحالم وسياسى برايهتيت دهكهه. سهبارت به كونگرهه يادى حهسهن زيرمك، سهركهوتنتان بو دهخوام و سلوم ههيه بو ههموو تيگوشهراني نهم نهر كه گرينگه. كاكه گيان، من كههتاكور تيگ حهسهن زيرمك دهناسى و هامووشويم ههجوو، چونكه له گهل ميدياخانهى خيزانى له تاران و كرماشان هاوكار بووم. بهلام به راستى نيشتا دهرفهتيكى وا نهماوه كه بتوانم وتاريكى له سهه بنووسم و دياره بو هيندى بير موههه لهه بابتهوه بكهه، بهلكو يهزدان ياريى و له دهرفهتيكا نهم كاره بكهه.

... پارمه له مههاباد يهك دوو هوگرى هونهر كاسينتيكى ويديويان له گورانپهكان و بهسهههات و توئيژر، سهبارت به زيرمك بلاوكردنهوه. نازانم نهههتان به دهست گهيووه يان نا؟ ..... نهگهر نهو كاسينتههتان له لانييه به تهليفون پيم بلئ ههتا دهفكرى پهيداكردن و نيجازه و گومرگ و كارى ئيرشاد و شتى واى دابم و بوتانى بنئيرم. .... ههس بژين برات نهحمهد شهريفي ۳۰/۷/۱۳۷۵

\*\*\*\*

### نامه‌ی ۳- محمهد حممه باقی: نووسەر

برای به‌ریز و خوشه‌ویست...

..... دوینی شه، به‌ریکه‌وت گویم رادیوی دهنگی ئه‌مریکا- به‌شی کردی، هه‌خستبوو، به‌شادمانییه‌وه بیستم دیده‌نی له گه‌ل رادیوی ناوبراو، سه‌بارت به‌چالاکییه‌کی دلسوزانه‌تان نه‌ج‌انم ئه‌ده‌ن، که یادی هونهرمه‌ندی گه‌ل: حه‌سه‌ن زیره‌ک-تان سازکردوه و وه‌ک له‌ئاکامی قسه‌کانیشتاندا بیستم ره‌نجیکی زۆرتان له‌و پیناوه‌ داوه و کاره‌که‌شتان هه‌شتا هه‌ر به‌رده‌وامه‌-- که‌م ئه‌م هه‌واله‌ بو من ئیگجار ئیگجار جیی دلخۆشی و پیزانیین بوو، چونکه‌ نه‌زانم جه‌نابتان له‌و دووره‌ ده‌سته‌وه‌ چه‌ند زحمه‌ت و به‌پشوو‌ی درێژوه‌ کاریکی له‌و بابه‌ته‌ نه‌ج‌انم ئه‌ده‌یت. منیش و دۆستانی نزیکیشمان به‌رده‌وام چالاکی هه‌مه‌ جه‌رتان ئه‌بیستین و هه‌ستی پینه‌که‌مین و هه‌میشه‌ له‌ دل‌ه‌ سوپاس و پیزانیان پێشکه‌ش ئه‌که‌مین- ریکه‌وتیش وابوو له‌ مائی برای هه‌ژامان، ..... میواین بووین، که سه‌بارت کاره‌که‌ی حه‌سه‌ن زیره‌ک قسه‌تان بو ده‌نگی ئه‌مه‌ریکا نه‌کرد و بو سه‌بینه‌ی نیوه‌رۆش دووشه‌مه‌ له‌ مالی ..... (دۆستی هه‌ژا و برای هه‌موومان) میوان ئه‌بووین— ئیتر رۆژی دوا‌ی که‌ چه‌وینه‌ لای و یادی ئیوه‌ و چالاکی و دلسوزیتانمان کرد، ..... سوپاس و ده‌ست خۆشیتان عه‌رز نه‌که‌م و تکاتان لینه‌که‌م ئه‌و ریگه‌ سه‌خت و دژواره‌ی گرتووتانه‌ته‌ به‌ر، سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ش که‌ دلنایم زۆر به‌ دژواری ریگه‌ ئه‌به‌رن، به‌لام هه‌ر بی پشوو بن و ساره‌مه‌ینه‌وه‌- چونکه‌ ئیگجار پنیوستیمان به‌ خه‌لکی وه‌ک نیوه‌یه‌ و به‌رده‌وام شوین پنی کارمکانتان هه‌له‌نگه‌رم و هه‌نگاو به‌ هه‌نگاو پیرۆزبایانمان لینه‌که‌م.

مخابن من نه‌مه‌زانیوه‌ شیوه‌ی یاده‌که‌ی حه‌سه‌ن زیره‌ک - تان به‌ شیوه‌ی وتاری جیا‌جیا بووه‌، یان چۆن؟ حه‌ز ئه‌که‌م که‌مه‌یک ئاگادارم به‌فرموون، چونکه‌ لیت ناشارمه‌وه‌ منیش شه‌قی زه‌مانه‌ هاریشتمه‌یز بیدانی ته‌ک حه‌سه‌ن زیره‌ک، له‌ زیندانه‌ جیا‌جیاکانی سلیمانی و که‌رکوک و به‌عقوبه‌ و خانه‌قیندا، و بیرمه‌وه‌ری زۆرم له‌ گه‌لیا هه‌یه‌، که‌ ئه‌گه‌ر ئه‌وه‌ بو هاونی سالی ۱۹۶۷ و هه‌ر دوا‌ی ئازادبوونیشم، که‌ به‌ داخه‌وه‌ حه‌سه‌ن زیره‌ک به‌ سه‌ریا کۆچی دوا‌یی کرد، زنجیره‌ وتاریکی دوو ئه‌لقه‌م له‌ رۆژنامه‌ی (ژین)ی سالی ۱۹۷۲- دا نووسی و، ئه‌گه‌ر هه‌ندی گری و ری پینگرتنی لاهه‌کی نه‌بووایه‌ ره‌نگ بوو هه‌ر ئه‌و کاته‌ زۆرتیشی له‌ سه‌ر بنووسم: که‌ دلنایم جه‌نابت ئه‌و هه‌واله‌مت زۆر پێخۆش و پنی مه‌به‌سته‌بو‌یه‌ به‌ چاکی نه‌زانم ئاماژه‌ بو ژماره‌کانی رۆژنامه‌ی (ژین)ی ئه‌و سه‌ر ده‌مه‌ به‌که‌م، که‌ هه‌ر به‌ ریکه‌وت له‌ ده‌فته‌ری یاداشتیه‌کانی خۆمدا خوشبه‌ختانه‌، ئه‌و ژمارانه‌م پاراستون و به‌مجۆره‌ن:

۱- ژین - ژماره ۸۲ی رۆژی ۳۱/۸/۷۲

۲- ژین - ژماره ۸۳ی رۆژی ۷/۹/۷۲

به‌واتایه‌کی تر: ماوه‌ی بیست و چوار سال و نیو، له‌مه‌به‌ر، من دوو وتارم له‌ سه‌ر حه‌سه‌ن زیره‌ک نووسیون، که‌ ئیستا که‌ له‌ رووم دیت بلێم ره‌نگه‌ من به‌که‌مین که‌سه‌یک بووم شه‌ره‌فی ئه‌وه‌م پنی برابری به‌ر له‌ هه‌موو که‌س له‌ سه‌ر ئه‌و هونهرمه‌نده‌ نه‌مه‌ر، وتارم نووسی، که‌ ئه‌گه‌ر ئه‌و دوو وتاره‌ی له‌و هه‌ره‌تی لای و هه‌رزه‌کار بیه‌مدا، نووسیوم، به‌ چاوی ئیستا سه‌ه‌ریان بکری، نه‌شی زۆر هونهری نه‌بی، به‌لام هه‌ر بو میژوو، بو راستی و بو ئاگاداریتان، به‌ چاکم زانی ئه‌م هه‌واله‌تان بو بنووسم و ئه‌گه‌ریش ویستتان ئه‌و دوو وتاره‌، له‌ گه‌ل یادگارمه‌کانی تری حه‌سه‌ن زیره‌ک دا چاپ بکه‌ن، نه‌توانم و لیره‌وه‌ ده‌ستم ئه‌گاته‌ سلیمانی و بۆتانی په‌یدا نه‌که‌م. ....

به‌ کورتی، وه‌ک سه‌عه‌دی ئه‌لین: ده‌رویش خۆشی له‌ ده‌رویش دیت، منیش هه‌ر بو یادی ئه‌و هونهرمه‌نده‌ی جه‌نابیشتان خۆشان ئه‌وی، بیرمه‌وه‌ری پنی ماون، که‌ له‌ کتیبیکی ترمدا به‌ ناوی (سه‌ه‌ید عه‌لی ئه‌سه‌غ کوردستانی) دیسانه‌وه‌ لایه‌کی شارومه‌ له‌ حه‌سه‌ن زیره‌ک کردۆته‌وه‌ و لاپه‌ره‌یه‌کی زۆری کتیبی ناوبراوم بو حه‌سه‌ن زیره‌ک ته‌رخان کردوه‌ و به‌ هیوام هه‌ر ئه‌مه‌سال به‌ چاپی بگه‌یه‌نم..... براتان محمهد حممه باقی- ۷/۶/۱۳۷۵ سه‌قز

تێبینی پێداکسیۆنی ۱۰۰ ساڵە زێرەک:  
- ئەو شوێنەکانە کە بە خال دیاریی کران، بابەتی شەخسی بوون، کە لێرە بلاونەکران و نەتەو.  
- نامەکان وەک خۆیان لە پرووی ناوهرۆک و ریزمان بە بی دەستکاریی و بەرۆژکردن، بلۆدەکرینەو.  
- - ژمارە سەرچەم ئەو نامانە بوو نووسەران و هونەر مەندان لەمەڕ فستیوالی ۷۵ ساڵە زێرەک،  
بەریکراوون، سەرووی ۵۰ نامە بوو.